

ALCUNE QUESTIONI ORGANIZZATIVE PREVIE AL CONGRESSO SCUOLE SALESIANE IN EUROPA

Siviglia, 06/11/09

Cari amici ed amiche,

A nome del Comitato Organizzatore vi invio un saluto cordiale. Stiamo lavorando con molto entusiasmo e speranza, preparando gli ultimi dettagli che contribuiranno all'ottima conduzione del nostro Congresso. Tra gli altri preparativi, stiamo verificando la possibilità di aprire un sito web per potere effettuare *online* sia l'iscrizione che il versamento per il Congresso.

Siccome alcuni di voi mi hanno scritto sollecitando qualche informazione, vi comunico dei dettagli che potranno agevolare la preparazione, soprattutto per quanto riguarda il viaggio in Spagna:

1. Luogo e date:

- a. Il Congresso si celebrerà nella Casa salesiana di Spiritualità "*Juan XXIII*". Sarà disponibile per l'accoglienza anche la Casa Salesiana "*El Pilar*" delle Figlie di Maria Ausiliatrice, che si trova nella stessa località a circa dieci minuti di distanza a piedi. La direzione è:
Carrozzabile Siviglia-Huelva s/n
41800 Sanlúcar la Mayor - Siviglia
- b. Il giorno 25 febbraio 2010 saranno disponibili mezzi di trasporto dall'aeroporto *San Pablo* e dalla stazione ferroviaria *Santa Justa* per accompagnare i partecipanti al luogo del Congresso. La stessa disponibilità di mezzi sarà offerta il pomeriggio del giorno 28 febbraio.
- c. Il Congresso incomincerà il 25 febbraio con la cena (verso le 21.00), e terminerà domenica 28 Febbraio a pranzo, verso le 15.00.
- d. Esiste la possibilità di ricevere ospitalità già dal 24 e fino al 29 febbraio nella Casa salesiana dove si terrà il Congresso. In tal caso, occorre indicare questa scelta nella scheda di iscrizione. Il costo della pensione giornaliera completa è di € 50 per persona. Per coloro che arriveranno prima del 25 o andranno via dopo il 28, l'organizzazione non si farà carico del trasporto all'aeroporto o alla stazione.
- e. I voli aerei per e da Siviglia - aeroporto *San Pablo* non sono molto numerosi. Per questo è bene tenere in considerazione viaggi ferroviari con treni ad alta velocità che connettono la stazione ferroviaria *Santa Justa* di Siviglia con Madrid (2h e 30 minuti) o con Malaga (1h e 50 minuti), da dove esistono migliori connessioni aeree.
L'aeroporto più vicino a Siviglia è quello di *Jerez de la Frontera* a Cadice, una località raggiungibile da Siviglia via bus o via treno (un'ora circa).

2. Costo:

Non siamo ancora in grado di dire il costo esatto, anche se possiamo prevedere che il costo d'iscrizione e partecipazione al Congresso sarà approssimativamente € 300.

3. Partecipanti:

Il numero dei partecipanti per ogni paese sarà per motivi logistici di accoglienza piuttosto ristretto. Inoltre un certo numero di partecipanti dovrà usufruire di camere doppie. Occorrerà indicare nella scheda di iscrizione se non ci sono difficoltà in tal senso. Si richiede per questo una certa generosità e comprensione.

Se i partecipanti da qualche nazione non useranno tutti i posti loro riservati, sono pregati di comunicarlo quanto prima all'organizzazione.

4. Lingue:

In linea di principio, l'organizzazione del Congresso garantirà la traduzione simultanea - da parte di professionisti - in spagnolo, inglese ed italiano. Inoltre, avremo anche i mezzi tecnici per potere sostenere la traduzione simultanea in altre due lingue. I gruppi linguistici interessati alla traduzione nella loro lingua dovranno provvedere un traduttore o una traduttrice per questo servizio oppure impegnarsi nel pagamento di un traduttore professionista del luogo. In entrambi i casi, occorrerà accordarsi con gli organizzatori.

E' necessario che tutti i partecipanti conoscano almeno una delle tre lingue ufficiali del Congresso, in modo che si possano organizzare lavori di gruppo più proficui ed arricchenti.

5. Iscrizione:

Nel mese di novembre si abiliterà il sito web attraverso il quale si potrà effettuare *online* sia l'iscrizione che il pagamento del Congresso. Si aprirà un conto bancario per coloro che preferiscono effettuare il pagamento del Convegno in tale modalità. La data di scadenza per le iscrizioni sarà il 30 dicembre 2009.

Nel sito web gli organizzatori aggiungeranno ogni altra informazione di rilievo.

Per ora è tutto, nella speranza che queste informazioni vi siano d'aiuto per la partecipazione. Il Comitato Organizzatore è a vostra disposizione per qualunque richiesta di chiarificazione. L'indirizzo e-mail per contattarci è: info.congreso@pjs.es

Certi che il Congresso ci aiuterà ad approfondire la fedeltà al carisma salesiano nell'Europa di oggi, vi inviamo cordiali saluti.

Arrivederci a presto!

José Antonio Perdigones
Del. Insp. PJ SDB-Siviglia

Maribel Barreda
Coor. Insp. FMA-Siviglia